

# Rapport financier

Exercice terminé le 31 décembre 2022

**ATTESTATION DU TRÉSORIER OU DU GREFFIER-TRÉSORIER SUR LE RAPPORT FINANCIER**

Aux membres du conseil,

Je soussigné(e), Sylvie Vachon, atteste la véracité du Rapport financier de Municipalité d'Armagh pour l'exercice terminé le 31 décembre 2022.

[Originale signée]

Signature \_\_\_\_\_ Date 5 avril 2023

# Table des matières

## États financiers audités

Rapport de l'auditeur indépendant ou des auditeurs indépendants	1
État des résultats	4
État de la situation financière	5
État de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette)	6
État des flux de trésorerie	7
Notes complémentaires aux états financiers	8
Renseignements complémentaires	
Résultats détaillés	17
Excédent (déficit) de fonctionnement à des fins fiscales	18
Excédent (déficit) d'investissement à des fins fiscales	19
Charges par objets	20
Excédent (déficit) accumulé	21
Avantages sociaux futurs	25

## Renseignements financiers non audités

Analyse des revenus	31
Analyse des charges	43

## RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Aux membres du conseil de la Municipalité d'Armagh

### *Opinion*

Nous avons effectué l'audit des états financiers de la Municipalité d'Armagh (l'« entité »), qui comprennent l'état de la situation financière au 31 décembre 2022 et les états des résultats, de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette) et des flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, ainsi que les notes complémentaires, y compris le résumé des principales méthodes comptables.

À notre avis, les états financiers ci-joints donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de la Municipalité d'Armagh au 31 décembre 2022, ainsi que des résultats de ses activités, de la variation de ses actifs financiers nets (de sa dette nette) et de ses flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public.

### *Fondement de l'opinion*

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section « *Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers* » du présent rapport. Nous sommes indépendants de l'entité conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à notre audit des états financiers au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

### *Observations - Informations établies à des fins fiscales*

Nous attirons l'attention sur le fait que la Municipalité d'Armagh inclut dans ses états financiers certaines informations financières qui ne sont pas exigées selon les Normes comptables canadiennes pour le secteur public. Ces informations sont établies conformément au modèle prescrit par le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH) et présentées aux pages S17, S18 et S23 portent sur l'établissement de l'excédent (déficit) de l'exercice et la ventilation de l'excédent (déficit) accumulé à des fins fiscales. Notre opinion n'est pas modifiée à l'égard de ce point.

### *Responsabilités de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard des états financiers*

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle des états financiers conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Lors de la préparation des états financiers, c'est à la direction qu'il incombe d'évaluer la capacité de l'entité à poursuivre son exploitation, de communiquer, le cas échéant, les questions relatives à la continuité d'exploitation et d'appliquer le principe comptable de continuité d'exploitation, sauf si la direction a l'intention de liquider l'entité ou de cesser son activité ou si aucune autre solution réaliste s'offre à elle.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d'information.

## RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

### *Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers*

Nos objectifs sont d'obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers pris dans leur ensemble sont exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, et de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce qu'elles, individuellement ou collectivement, puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs des états financiers prennent en se fondant sur ceux-ci.

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues au Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit. En outre:

- nous identifions et évaluons les risques que les états financiers comportent des anomalies significatives, que celle-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en oeuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne;
- nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'entité;
- nous apprécions le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que les informations y afférentes fournies par cette dernière;
- nous tirons une conclusion quant au caractère approprié de l'utilisation du principe comptable de continuité d'exploitation et, selon les éléments probants obtenus, quant à l'existence ou non d'une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute important sur la capacité de l'entité à poursuivre son exploitation. Si nous concluons à l'existence d'une incertitude significative, nous sommes tenus d'attirer l'attention des lecteurs de notre rapport sur les informations fournies dans les états financiers au sujet de cette incertitude ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d'exprimer une opinion modifiée. Nos conclusions s'appuient sur les éléments probants obtenus jusqu'à la date de notre rapport. Des événements ou situations futurs pourraient par ailleurs amener l'entité à cesser son exploitation;
- nous évaluons la présentation d'ensemble, la structure et le contenu des états financiers, y compris les informations fournies dans les notes complémentaires et apprécions si les états financiers représentent les opérations et événements sous-jacents d'une manière propre à donner une image fidèle.

Nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et le calendrier prévus de nos travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

## RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

[Original signé par]

Lemieux Nolet, comptables professionnels agréés S.E.N.C.R.L.  
Par CPA auditeur, permis de comptabilité publique no A116115  
Lévis, le 5 avril 2023

**ÉTAT DES RÉSULTATS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

		Budget	Réalizations	
		2022	2022	2021
<b>Revenus</b>				
Taxes	1	1 663 896	1 696 043	1 642 384
Compensations tenant lieu de taxes	2	64 326	66 288	64 428
Quotes-parts	3			
Transferts	4	304 356	1 703 191	933 724
Services rendus	5	118 553	132 421	150 333
Imposition de droits	6	45 000	73 577	68 293
Amendes et pénalités	7	200	820	457
Revenus de placements de portefeuille	8	500	14 125	831
Autres revenus d'intérêts	9		19 524	2 454
Autres revenus	10	5 950	26 270	38 224
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales et de partenariats commerciaux	11			
Effet net des opérations de restructuration	12			
	13	2 202 781	3 732 259	2 901 128
<b>Charges</b>				
Administration générale	14	436 577	434 600	386 285
Sécurité publique	15	213 847	233 120	243 468
Transport	16	878 158	1 245 668	1 179 099
Hygiène du milieu	17	463 136	545 776	429 413
Santé et bien-être	18			
Aménagement, urbanisme et développement	19	74 476	102 827	101 666
Loisirs et culture	20	147 067	195 931	193 492
Réseau d'électricité	21			
Frais de financement	22		43 476	47 059
Effet net des opérations de restructuration	23			
	24	2 213 261	2 801 398	2 580 482
<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	25	(10 480)	930 861	320 646
Excédent (déficit) accumulé au début de l'exercice				
Solde déjà établi	26		12 552 254	12 231 608
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	27			
Solde redressé	28		12 552 254	12 231 608
<b>Excédent (déficit) accumulé à la fin de l'exercice</b>	29		13 483 115	12 552 254

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers.

**Pour l'excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales, se référer aux renseignements complémentaires à la page S17.**

**ÉTAT DE LA SITUATION FINANCIÈRE**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2022**

		2022	2021
<b>ACTIFS FINANCIERS</b>			
Trésorerie et équivalents de trésorerie (note 4)	1	1 398 783	913 982
Débiteurs (note 5)	2	2 975 376	2 202 131
Prêts (note 6)	3		
Placements de portefeuille (note 7)	4	200	200
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	5		
Actif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	6		
Autres actifs financiers (note 9)	7		
	8	4 374 359	3 116 313
<b>PASSIFS</b>			
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie (note 4)	9		
Emprunts temporaires (note 10)	10		
Créditeurs et charges à payer (note 11)	11	526 794	235 056
Revenus reportés (note 12)	12	117 875	183 226
Dettes à long terme (note 13)	13	2 477 000	1 431 400
Passif au titre des avantages sociaux futurs (note 8)	14		
Autres passifs (note 14)	15		
	16	3 121 669	1 849 682
<b>ACTIFS FINANCIERS NETS (DETTE NETTE)</b>	17	1 252 690	1 266 631
<b>ACTIFS NON FINANCIERS</b>			
Immobilisations corporelles (note 15)	18	12 230 425	11 285 623
Propriétés destinées à la revente (note 16)	19		
Stocks de fournitures	20		
Actifs incorporels achetés (note 17)	21		
Autres actifs non financiers (note 18)	22		
	23	12 230 425	11 285 623
<b>EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ</b>	24	13 483 115	12 552 254

Obligations contractuelles (note 19)

Droits contractuels (note 20)

Passifs éventuels (note 21)

Actifs éventuels (note 22)

Voir les notes afférentes aux états financiers, lesquelles avec les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers.

**ÉTAT DE LA VARIATION DES ACTIFS FINANCIERS NETS (DE LA DETTE NETTE)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

		<b>Budget</b>	<b>Réalisations</b>	
		<b>2022</b>	<b>2022</b>	<b>2021</b>
<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	1	(10 480)	930 861	320 646
Variation des immobilisations corporelles				
Acquisition	2 (	)	1 568 022)	279 966)
Produit de cession	3			
Amortissement	4		623 220	560 383
(Gain) perte sur cession	5			
Réduction de valeur / Reclassement	6			
Transfert dans le cadre d'opérations de restructuration	7			
	8		(944 802)	280 417
Variation des propriétés destinées à la revente	9			
Variation des stocks de fournitures	10			
Variation des actifs incorporels achetés	11			
Variation des autres actifs non financiers	12			
	13			
Gains (pertes) de réévaluation nets de l'exercice	14			
Révision d'estimations comptables et autres ajustements	15			
<b>Variation des actifs financiers nets (ou de la dette nette)</b>	16	(10 480)	(13 941)	601 063
Actifs financiers nets (dette nette) au début de l'exercice				
Solde déjà établi	17		1 266 631	665 568
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	18			
Reclassement de propriétés destinées à la revente	19			
Solde redressé	20		1 266 631	665 568
<b>Actifs financiers nets (dette nette) à la fin de l'exercice</b>	21		1 252 690	1 266 631

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers.

**ÉTAT DES FLUX DE TRÉSORERIE**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

		2022	2021
<b>Activités de fonctionnement</b>			
Excédent (déficit) de l'exercice	1	930 861	320 646
Éléments sans effet sur la trésorerie			
Amortissement des immobilisations corporelles (note 15)	2	623 220	560 383
Autres			
▪	3		
▪	4		
	5	1 554 081	881 029
Variation nette des éléments hors caisse			
Débiteurs	6	(773 245)	128 264
Autres actifs financiers	7		
Créditeurs et charges à payer / Autres passifs	8	291 738	(303 290)
Revenus reportés	9	(65 351)	106 516
Actif / passif au titre des avantages sociaux futurs	10		
Propriétés destinées à la revente	11		
Stocks de fournitures	12		
Autres actifs non financiers	13		
	14	1 007 223	812 519
<b>Activités d'investissement</b>			
Acquisition d'immobilisations corporelles	15	( 1 568 022)	( 279 966)
Produit de cession des immobilisations corporelles	16		
Acquisition d'actifs incorporels achetés	17	( )	( )
Produit de cession des actifs incorporels achetés	18		
	19	(1 568 022)	(279 966)
<b>Activités de placement</b>			
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux			
Émission ou acquisition	20	( )	( )
Remboursement ou cession	21		
Autres placements de portefeuille			
Acquisition	22	( )	( )
Cession	23		
	24		
<b>Activités de financement (note 4)</b>			
Émission de dettes à long terme	25	1 173 100	
Remboursement de la dette à long terme	26	( 127 500)	( 124 000)
Variation nette des emprunts temporaires	27		(421 121)
Variation nette des frais reportés liés à la dette à long terme	28		
Autres			
▪	29		
▪	30		
	31	1 045 600	(545 121)
<b>Augmentation (diminution) de la trésorerie et des équivalents de trésorerie</b>			
Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) au début de l'exercice	32	484 801	(12 568)
Solde déjà établi	33	913 982	926 550
Redressement aux exercices antérieurs (note 23)	34		
Solde redressé	35	913 982	926 550
<b>Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice (note 4)</b>	36	1 398 783	913 982

Les notes et les renseignements complémentaires font partie intégrante des états financiers.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

**1. Statut de l'organisme municipal**

La Municipalité est constituée en vertu du Code municipal du Québec.

**2. Principales méthodes comptables**

Les états financiers sont dressés conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public. L'utilisation de toute autre source de principes comptables généralement reconnus doit être cohérente avec ces normes.

Ils contiennent certaines informations financières établies à des fins fiscales conformément au *Manuel de la présentation de l'information financière municipale* publié par le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation. Celles-ci comprennent l'excédent (déficit) de l'exercice à des fins fiscales présenté aux pages S17 et S18 et la ventilation de l'excédent (déficit) accumulé à des fins fiscales présentée à la page S23.

Les principales méthodes comptables sont les suivantes :

**A) Périmètre comptable et partenariats**

S.O.

**a) Périmètre comptable**

S.O.

**b) Partenariats**

S.O.

**B) Comptabilité d'exercice**

La comptabilisation des transactions s'effectue selon la méthode de comptabilité d'exercice. En vertu de cette méthode, les éléments de revenus et de charges, d'actifs et de passifs sont constatés au cours de l'exercice où ont eu lieu les faits ou les transactions leur donnant lieu.

Les charges comprennent le coût des biens consommés et des services obtenus au cours de l'exercice et incluent l'amortissement annuel des immobilisations.

**Estimations comptables**

La préparation des états financiers de la municipalité, conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, exige que la direction ait recours à des estimations et à des hypothèses. Celles-ci ont une incidence à l'égard de la comptabilisation des actifs et passifs, de la présentation des actifs et passifs éventuels à la date des états financiers ainsi que de la comptabilisation des revenus et des charges au cours de la période visée par les états financiers. Les résultats réels peuvent différer des prévisions établies par la direction.

La principale estimation concerne la durée d'utilité des immobilisations.

**C) Actifs**

S.O.

**a) Actifs financiers**

Les placements sont comptabilisés au coût.

**b) Actifs non financiers**

*Immobilisations*

Les immobilisations sont comptabilisés au coût. L'amortissement est déterminé selon la méthode linéaire et les périodes suivantes:

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

Infrastructures: 10, 15, 20, 30 et 40 ans.

Bâtiments: 15, 20 et 40 ans

Véhicules: 10 et 20 ans

Ameublement et équipement de bureau: 3, 5 et 10 ans

Machinerie, outillage et équipement: 5, 10 et 20 ans

**D) Passifs**

S.O.

**E) Revenus**

Les revenus sont constatés dans l'exercice au cours duquel ont lieu les opérations ou les faits dont ils découlent lorsqu'il y a existence d'un accord, que les services ont été rendus, qu'une estimation raisonnable des montants est possible et que le recouvrement est raisonnablement assuré.

Les revenus d'intérêts sont comptabilisés lorsqu'ils sont gagnés.

*Revenus de taxes et de compensations tenant lieu de taxes*

Les revenus de taxes et de compensations tenant lieu de taxes sont constatés dans l'exercice pour lequel ils sont exigibles.

*Revenus de transfert*

Les revenus de transfert sont constatés aux états financiers dans l'exercice au cours duquel surviennent les faits qui donnent lieu aux transferts, dans la mesure où ils ont été autorisés, les critères d'admissibilité ont été satisfaits et une estimation raisonnable des montants est possible.

**F) Avantages sociaux futurs**

**Régimes de retraite à cotisations déterminées**

La charge correspond aux cotisations versées par l'employeur.

Un passif est constaté dans les créditeurs et frais courus pour des cotisations dues non versées à la fin de l'exercice, de même que pour des cotisations à être versées dans les exercices subséquents relativement à des services déjà rendus.

Le régime de retraite à prestations déterminées interemployeurs, auquel participe la municipalité sans en être le promoteur, est comptabilisé comme un régime de retraite à cotisations déterminées.

**G) Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir**

S.O.

**H) Instruments financiers**

S.O.

**I) Autres éléments**

*Trésorerie et équivalents de trésorerie*

La politique de la municipalité consiste à présenter dans la trésorerie et les équivalents de trésorerie les soldes bancaires.

**3. Modification de méthodes comptables**

S.O.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

**4. Trésorerie et équivalents de trésorerie**

		2022	2021
La trésorerie et les équivalents de trésorerie sont composés de :			
Fonds en caisse et dépôts à vue	1	1 398 783	913 982
Placements à court terme, liquides, exclus des placements de portefeuille	2		
Autres éléments			
▪	3		
▪	4		
▪	5		
▪	6		
Trésorerie et équivalents de trésorerie	7	1 398 783	913 982
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie (découvert bancaire)	8	( )	( )
<b>Trésorerie et équivalents de trésorerie (insuffisance) à la fin de l'exercice</b>	9	1 398 783	913 982
Sommes affectées comprises dans la trésorerie et les équivalents de trésorerie	10		
Remboursement de la dette à long terme inscrit dans les flux de trésorerie et ayant fait l'objet d'un refinancement au cours de l'exercice	11		

**Note****5. Débiteurs**

		2022	2021
Taxes municipales	12	214 091	175 585
Taxes-certificats de vente pour défaut de paiement des taxes	13		
Gouvernement du Québec et ses entreprises	14	2 469 811	1 696 291
Gouvernement du Canada et ses entreprises	15	243 683	296 611
Organismes municipaux	16	23 910	10 995
Autres			
▪ Services rendus	17	23 881	22 649
▪	18		
	19	2 975 376	2 202 131
Montants des débiteurs affectés au remboursement de la dette à long terme			
Gouvernement du Québec et ses entreprises	20	2 038 990	1 365 917
Gouvernement du Canada et ses entreprises	21		
Organismes municipaux	22		
Autres tiers	23		
	24	2 038 990	1 365 917
Provision pour créances douteuses déduite des débiteurs	25		
Ventilation du solde des débiteurs du Gouvernement du Québec et ses entreprises			
Ministère des Affaires municipales et de l'Habitation/SOFIL	26		
Ministère des Affaires municipales et de l'Habitation/Autres	27	1 582 746	1 616 357
Ministère des Transports et de la Mobilité durable	28	803 770	50 000
Ministère de la Culture et des Communications	29		
Autres ministères/organismes	30	83 295	29 934
	31	2 469 811	1 696 291

**Note**

Les débiteurs affectés au remboursement de la dette à long terme portent intérêts à des taux variant de 1,34 % à 3,45 % et viennent à échéance de 2023 à 2041.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

**6. Prêts**

		2022	2021
Prêts à un office d'habitation	32		
Prêts à un fonds d'investissement	33		
Autres			
▪	34		
▪	35		
	36		
Provision pour moins-value déduite des prêts	37		

**Note****7. Placements de portefeuille**

		2022	2021
Placements à titre d'investissement	38	200	200
Autres placements	39		
	40	200	200
Sommes affectées comprises dans les placements de portefeuille	41		
Provision pour moins-value déduite des placements de portefeuille	42		

**Note****8. Avantages sociaux futurs**

		2022	2021
<b>Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs</b>			
Actif (passif) des régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite à prestations déterminées	43		
Actif (passif) des régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs à prestations déterminées	44		
	45		
<b>Charge de l'exercice</b>			
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite à prestations déterminées	46		
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs à prestations déterminées	47		
Régimes à cotisations déterminées	48	18 043	17 390
Autres régimes (REER et autres)	49		
Régimes de retraite des élus municipaux	50		
	51	18 043	17 390

Se référer à la section « Renseignements complémentaires » pour plus de détails.

**Note****9. Autres actifs financiers**

		2022	2021
Propriétés destinées à la revente (note 16)	52		
Autres	53		
	54		

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

**Note****10. Emprunts temporaires**

La municipalité dispose d'une marge de crédit autorisée de 385 000 \$ portant intérêts au taux préférentiel majoré de 0,50 %.

**11. Créiteurs et charges à payer**

		2022	2021
Fournisseurs	55	526 794	235 056
Salaires et avantages sociaux	56		
Dépôts et retenues de garantie	57		
Provision pour contestations d'évaluation	58		
Autres			
▪	59		
▪	60		
▪	61		
▪	62		
▪	63		
	64	526 794	235 056

**Note****12. Revenus reportés**

		2022	2021
Taxes perçues d'avance	65		
Transferts			
Fonds - Réfection et entretien de certaines voies publiques	66		
Soutien au rayonnement des régions du Fonds régions et ruralité - Volet 1	67		
Soutien à la compétence de développement local et régional des MRC du Fonds régions et ruralité - Volet 2	68		
Accès entreprise Québec	69		
Programme d'aide d'urgence au transport collectif des personnes	70		
Autres			
▪ Subvention- Parc des Chûtes	71	87 172	
▪	72		
▪	73		
Fonds parcs, terrains de jeux et espaces naturels	74		
Fonds de gestion et de mise en valeur du territoire	75		
Société québécoise d'assainissement des eaux	76		
Fonds de contributions à des travaux ou à des services municipaux	77		
Autres contributions des promoteurs	78		
Fonds de redevances réglementaires	79		
Autres			
▪ Subvention reçue d'avance	80	345	18 966
▪ Carrières et sablières	81	30 358	164 260
▪	82		
▪	83		
▪	84		
▪	85		
▪	86		
	87	117 875	183 226

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

**Note****13. Dette à long terme**

	Taux d'intérêt		Échéance			2022	2021
	de	à	de	à			
Obligations et billets en monnaie canadienne	1,50	4,93	2023	2027	88	2 477 000	1 431 400
Obligations et billets en monnaies étrangères					89		
Gains (pertes) de change reportés					90		
					91		
Autres dettes à long terme							
Gouvernement du Québec et ses entreprises					92		
Organismes municipaux					93		
Obligations découlant de contrats de location-acquisition					94		
Autres					95		
					96	2 477 000	1 431 400
Frais reportés liés à la dette à long terme					97	( )	( )
					98	2 477 000	1 431 400

Les versements estimatifs sur la dette à long terme pour les prochains exercices sont les suivants :

		Obligations et billets		Autres dettes à long terme		Total 2022
		Avec fonds d'amortissement	Sans fonds d'amortissement	Location-acquisition	Autres	
2023	99		224 800			224 800
2024	100		231 100			231 100
2025	101		242 100			242 100
2026	102		250 900			250 900
2027	103		260 800			260 800
2028 et plus	104		1 267 300			1 267 300
	105		2 477 000			2 477 000
Intérêts et frais accessoires	106		( )		( )	( )
	107		2 477 000			2 477 000

**Note****14. Autres passifs**

		2022	2021
Activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	108		
Assainissement des sites contaminés	109		
Autres			
▪	110		
▪	111		
▪	112		
▪	113		
	114		

**Note**

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

**15. Immobilisations corporelles**

		Solde au début	Addition	Cession / Ajustement	Solde à la fin
<b>COÛT</b>					
Infrastructures					
Eau potable	115	2 884 151	6 739		2 890 890
Eaux usées	116	4 357 045	92 776		4 449 821
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	117	14 061 199	1 383		14 062 582
Autres					
▪ Éclairage de rues et parcs	118	818 393	133 968		952 361
▪	119				
Réseau d'électricité	120				
Bâtiments	121	939 224			939 224
Améliorations locatives	122				
Véhicules	123	529 150			529 150
Ameublement et équipement de bureau	124	299 179			299 179
Machinerie, outillage et équipement divers	125	600 764			600 764
Terrains	126	33 982			33 982
Autres	127				
	128	24 523 087	234 866		24 757 953
Immobilisations en cours	129	435 964	1 333 156		1 769 120
	130	24 959 051	1 568 022		26 527 073
<b>AMORTISSEMENT CUMULÉ</b>					
Infrastructures					
Eau potable	131	2 163 299	57 656		2 220 955
Eaux usées	132	1 649 680	43 968		1 693 648
Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs	133	7 567 354	386 360		7 953 714
Autres					
▪ Éclairage de rues et parcs	134	617 202	32 950		650 152
▪	135				
Réseau d'électricité	136				
Bâtiments	137	669 517	29 749		699 266
Améliorations locatives	138				
Véhicules	139	389 552	23 757		413 309
Ameublement et équipement de bureau	140	237 865	14 539		252 404
Machinerie, outillage et équipement divers	141	378 959	34 241		413 200
Autres	142				
	143	13 673 428	623 220		14 296 648
<b>VALEUR COMPTABLE NETTE</b>	144	11 285 623			12 230 425
Biens loués en vertu de contrats de location-acquisition inclus dans les immobilisations corporelles					
Coût	145				
Amortissement cumulé	146	( )	( )	( )	( )
Valeur comptable nette	147				

**Note**

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

**16. Propriétés destinées à la revente**

	2022	2021
Immeubles de la réserve foncière	148	
Immeubles industriels municipaux	149	
Autres	150	
	151	
Présentées à titre d'autres actifs financiers (note 9)	152	
Présentées à titre d'actifs non financiers sous le poste « Propriétés destinées à la revente »	153	

**Note****17. Actifs incorporels achetés**

		Solde au début	Addition	Cession / Ajustement	Solde à la fin
<b>COÛT</b>					
▪	154				
▪	155				
▪	156				
▪	157				
	158				
<b>AMORTISSEMENT CUMULÉ</b>					
▪	159				
▪	160				
▪	161				
▪	162				
	163				
<b>VALEUR COMPTABLE NETTE</b>	164				

**Note****18. Autres actifs non financiers**

	2022	2021
Frais payés d'avance		
▪	165	
▪	166	
▪	167	
Autres		
▪	168	
▪	169	
	170	

**Note****19. Obligations contractuelles**

Les versements relatifs à des contrats de déneigement et de services échéant en 2023 et 2024, totalisent 601 489 \$ et se répartissent comme suit: 2023 - 590 963 \$ et 2024 - 10 526 \$.

**NOTES COMPLÉMENTAIRES AUX ÉTATS FINANCIERS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

**20. Droits contractuels**

La municipalité a obtenu des subventions totalisant 1 077 789 \$ pour lesquelles elle devra faire des travaux au cours des prochains exercices.

La municipalité a loué un terrain jusqu'en 2029 en contrepartie de 5 000 \$ par année indexé.

**21. Passifs éventuels**

S.O.

**A) Cautionnements et garanties**

Description	Montant initial des cautions	Solde des cautionnements	
		2022	2021
<b>Emprunts temporaires</b>			
	171		
<b>Dettes à long terme</b>			
	172		
	173		

S.O.

**B) Auto-assurance**

S.O.

**C) Poursuites**

S.O.

**D) Autres**

S.O.

**22. Actifs éventuels**

S.O.

**23. Redressement aux exercices antérieurs**

S.O.

**24. Données budgétaires**

S.O.

**25. Instruments financiers**

S.O.

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**RÉSULTATS DÉTAILLÉS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

		Budget 2022		Réalisations 2022	Total	Réalisations 2021
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement		
<b>Revenus</b>						
<b>Fonctionnement</b>						
Taxes	1	1 663 896	1 696 043		1 696 043	1 642 384
Compensations tenant lieu de taxes	2	64 326	66 288		66 288	64 428
Quotes-parts	3					
Transferts	4	304 356	395 119		395 119	352 822
Services rendus	5	118 553	132 421		132 421	150 333
Imposition de droits	6	45 000	73 577		73 577	68 293
Amendes et pénalités	7	200	820		820	457
Revenus de placements de portefeuille	8	500	14 125		14 125	831
Autres revenus d'intérêts	9		19 524		19 524	2 454
Autres revenus	10	5 750	16 270		16 270	16 255
Effet net des opérations de restructuration	11					
	12	2 202 581	2 414 187		2 414 187	2 298 257
<b>Investissement</b>						
Taxes	13					
Quotes-parts	14					
Transferts	15		1 308 072		1 308 072	580 902
Imposition de droits	16					
Autres revenus						
Contributions des promoteurs	17					
Autres	18		10 000		10 000	21 969
Quote-part dans les résultats nets d'entreprises municipales et de partenariats commerciaux	19					
Effet net des opérations de restructuration	20					
	21		1 318 072		1 318 072	602 871
	22	2 202 581	3 732 259		3 732 259	2 901 128
<b>Charges</b>						
Administration générale	23	436 577	414 240	20 360	434 600	386 285
Sécurité publique	24	213 847	197 095	36 025	233 120	243 468
Transport	25	878 158	844 978	400 690	1 245 668	1 179 099
Hygiène du milieu	26	463 136	436 880	108 896	545 776	429 413
Santé et bien-être	27					
Aménagement, urbanisme et développement	28	74 476	102 827		102 827	101 666
Loisirs et culture	29	147 067	138 682	57 249	195 931	193 492
Réseau d'électricité	30					
Frais de financement	31		43 476		43 476	47 059
Effet net des opérations de restructuration	32					
Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	33		623 220	( 623 220 )		
	34	2 213 261	2 801 398		2 801 398	2 580 482
<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	35	(10 680)	930 861		930 861	320 646

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**EXCÉDENT (DÉFICIT) DE FONCTIONNEMENT À DES FINS FISCALES**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

		2022		2021
		Budget	Réalisations	Réalisations
<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	1	(10 680)	930 861	320 646
Moins : revenus d'investissement	2 (	)	(1 318 072)	(602 871)
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales</b>	3	(10 680)	(387 211)	(282 225)
<b>CONCILIATION À DES FINS FISCALES</b>				
<i>Ajouter (déduire)</i>				
<b>Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés</b>				
Amortissement	4		623 220	560 383
Produit de cession	5			
(Gain) perte sur cession	6			
Réduction de valeur / Reclassement	7			
	8		623 220	560 383
<b>Propriétés destinées à la revente</b>				
Coût des propriétés vendues	9			
Réduction de valeur / Reclassement	10			
	11			
<b>Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux</b>				
Remboursement ou produit de cession	12			
(Gain) perte sur remboursement ou sur cession	13			
Provision pour moins-value / Réduction de valeur	14			
	15			
<b>Financement</b>				
Financement à long terme des activités de fonctionnement	16			
Remboursement de la dette à long terme	17 (	)	(6 802)	(6 665)
	18		(6 802)	(6 665)
<b>Affectations</b>				
Activités d'investissement	19 (	)	(10 923)	(443 823)
Excédent (déficit) accumulé				
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	20	10 680	47 525	27 213
Excédent de fonctionnement affecté	21			
Réserves financières et fonds réservés	22			
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	23			
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	24			
	25	10 680	36 602	471 036
	26	10 680	653 020	1 024 754
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales</b>	27		265 809	742 529

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

		2022	2021
		Réalizations	Réalizations
<b>Revenus d'investissement</b>	1	1 318 072	602 871
<b>CONCILIATION À DES FINS FISCALES</b>			
<i>Ajouter (déduire)</i>			
<b>Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés</b>			
Acquisition d'immobilisations corporelles			
Administration générale	2 (	93 045)(	2 171)
Sécurité publique	3 (	6 739)(	8 081)
Transport	4 (	1 152 138)(	108 212)
Hygiène du milieu	5 (	205 847)(	121 982)
Santé et bien-être	6 (	)(	)
Aménagement, urbanisme et développement	7 (	)(	)
Loisirs et culture	8 (	110 253)(	39 520)
Réseau d'électricité	9 (	)(	)
Acquisition d'actifs incorporels achetés	10 (	)(	)
	11 (	1 568 022)(	279 966)
<b>Propriétés destinées à la revente</b>			
Acquisition	12 (	)(	)
<b>Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux</b>			
Émission ou acquisition	13 (	)(	)
<b>Financement</b>			
Financement à long terme des activités d'investissement	14	379 330	
<b>Affectations</b>			
Activités de fonctionnement	15	10 923	(443 823)
Excédent accumulé			
Excédent de fonctionnement non affecté	16	116 839	45 918
Excédent de fonctionnement affecté	17		75 000
Réserves financières et fonds réservés	18		
	19	127 762	(322 905)
	20	(1 060 930)	(602 871)
<b>Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales</b>	21	257 142	

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**CHARGES PAR OBJETS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

		Budget	Réalizations	
		2022	2022	2021
<b>Rémunération</b>				
Liée au programme Accès entreprise Québec	1			
Autre	2	427 103	377 955	355 057
<b>Charges sociales</b>				
Liées au programme Accès entreprise Québec	3			
Autres	4	77 027	73 631	67 050
<b>Biens et services</b>				
Services obtenus d'organismes municipaux				
Compensations pour services municipaux	5			
Ententes de services				
Services de transport collectif	6			
Autres services	7	21 000	17 224	16 675
Autres biens et services	8	1 279 548	1 257 445	1 147 669
<b>Frais de financement</b>				
Intérêts et autres frais sur la dette à long terme à la charge				
De l'organisme municipal	9			6 316
D'autres organismes municipaux	10			
Du gouvernement du Québec et ses entreprises	11		43 476	40 743
D'autres tiers	12			
Autres frais de financement	13			
<b>Contributions à des organismes</b>				
Organismes municipaux				
Quotes-parts	14	343 583	344 082	334 866
Transferts	15			
Autres	16			
Autres organismes				
Transferts	17			
Autres	18	37 000	36 365	27 096
<b>Amortissement</b>				
Immobilisations corporelles	19		623 220	560 383
Actifs incorporels achetés	20			
<b>Autres</b>				
▪	21			2 859
▪ Subvention Réno-Québec	22	28 000	28 000	21 768
▪	23			
	24	2 213 261	2 801 398	2 580 482

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2022**

		2022	2021
<b>Excédent (déficit) accumulé</b>			
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	1	1 414 808	1 299 392
Excédent de fonctionnement affecté	2	13 950	32 522
Réserves financières et fonds réservés	3	4 600	
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	4	( )	( )
Financement des investissements en cours	5	257 142	
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	6	11 792 615	11 220 340
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	7	( )	( )
	8	13 483 115	12 552 254
<b>VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS</b>			
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté</b>			
Administration municipale	9	1 414 808	1 299 392
Organismes contrôlés et partenariats <sup>1</sup>	10		
	11	1 414 808	1 299 392
<b>Excédent de fonctionnement affecté</b>			
Administration municipale			
▪ Réno Québec	12	13 950	32 522
▪	13		
▪	14		
▪	15		
▪	16		
▪	17		
▪	18		
▪	19		
▪	20		
	21	13 950	32 522
Organismes contrôlés et partenariats <sup>1</sup>			
▪	22		
▪	23		
▪	24		
	25		
	26	13 950	32 522

1. Les éliminations sont imputées aux organismes contrôlés et partenariats.

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2022**

	2022	2021
<b>VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)</b>		
<b>Réserves financières et fonds réservés</b>		
Réserves financières - Administration municipale		
▪	27	
▪	28	
▪	29	
▪	30	
▪	31	
	32	
Réserves financières - Organismes contrôlés et partenariats		
▪	33	
▪	34	
▪	35	
	36	
Fonds réservés		
Fonds de roulement		
Administration municipale	37	
Organismes contrôlés et partenariats	38	
Soldes disponibles des règlements d'emprunt fermés		
Montant réservé pour le service de la dette à long terme		
Administration municipale	39	
Organismes contrôlés et partenariats	40	
Montant non réservé		
Administration municipale	41	
Organismes contrôlés et partenariats	42	
Fonds local d'investissement	43	
Fonds local de solidarité	44	
Fonds réservé aux dépenses liées à la tenue d'une élection	45	4 600
Autres		
▪	46	
▪	47	
	48	4 600
	49	4 600

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2022**

	2022	2021
<b>VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)</b>		
<b>Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir</b>		
Mesures d'allègement fiscal liées aux écarts de constatation avec les normes comptables		
Avantages sociaux futurs		
Déficit initial au 1 <sup>er</sup> janvier 2007		
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite	50	)( )
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs	51	)( )
Avantages postérieurs au 1 <sup>er</sup> janvier 2007		
Régimes de retraite et régimes supplémentaires de retraite		
Mesure d'allègement pour la crise financière 2008	52	)( )
Mesure d'allègement pour la COVID-19	53	)( )
Autres	54	)( )
Régimes d'avantages complémentaires de retraite et autres avantages sociaux futurs	55	)( )
	56	)( )
Activités de fermeture et d'après-fermeture des sites d'enfouissement	57	)( )
Assainissement des sites contaminés	58	)( )
Appariement fiscal pour revenus de transfert	59	)( )
Autres		
▪	60	)( )
▪	61	)( )
	62	)( )
Autres mesures d'allègement fiscal		
Mesures relatives à la TVQ		
Utilisation du fonds général	63	)( )
Utilisation du fonds de roulement	64	)( )
Mesures relatives à la COVID-19		
Utilisation du fonds général	65	)( )
Utilisation du fonds de roulement	66	)( )
Autres		
▪	67	)( )
▪	68	)( )
	69	)( )
Financement à long terme des activités de fonctionnement		
Mesure relative à la TVQ	70	)( )
Mesure relative à la COVID-19	71	)( )
Frais d'émission de la dette à long terme	72	)( )
Dette à long terme liée au FLI et au FLS	73	)( )
Autres		
▪	74	)( )
▪	75	)( )
	76	)( )
Éléments présentés à l'encontre des DCTP		
Financement des activités de fonctionnement	77	
Fonds d'amortissement pour emprunts de fonctionnement	78	
Prêts aux entreprises liés au FLI et au FLS et placements de portefeuille à titre d'investissement liés au FLI	79	
Autres prêts et placements de portefeuille à titre d'investissement liés à des emprunts de fonctionnement	80	
Autres		
▪	81	
	82	
	83	)( )

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ (suite)**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2022**

	2022	2021
<b>VENTILATION DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS (suite)</b>		
<b>Financement des investissements en cours</b>		
Financement non utilisé	84	257 142
Investissements à financer	85 ( )	( )
	86	257 142
<b>Investissement net dans les immobilisations et autres actifs</b>		
<b>Éléments d'actif</b>		
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés	87	12 230 425
Propriétés destinées à la revente	88	11 285 623
Prêts	89	
Placements de portefeuille à titre d'investissement	90	200
Participations dans des entreprises municipales et des partenariats commerciaux	91	200
	92	12 230 625
	93	11 285 823
Ajustements aux éléments d'actif	94	12 230 625
	95	11 285 823
<b>Éléments de passif correspondant</b>		
Dette à long terme	96 (	2 477 000)(
Frais reportés liés à la dette à long terme	97 (	) (
Montants des débiteurs et autres montants affectés au remboursement de la dette à long terme	98	1 431 400)
Dettes aux fins des activités de fonctionnement	99	
Autres dettes n'affectant pas l'investissement net	100 (	2 038 990
	101 (	1 365 917
	102 (	438 010)(
Dette en cours de refinancement et ajustements aux éléments de passif	103 (	65 483)
	104 (	) (
	105 (	438 010)(
	106	65 483)
	107	11 792 615
	108	11 220 340

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**AVANTAGES SOCIAUX FUTURS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

**A) RÉGIMES DE RETRAITE ET RÉGIMES SUPPLÉMENTAIRES DE RETRAITE À PRESTATIONS DÉTERMINÉES**

**Nombre de régimes à la fin de l'exercice**

Régimes de retraite enregistrés	1	1
Régimes supplémentaires de retraite	2	

**Description des régimes, date de la plus récente évaluation actuarielle et autres renseignements**

	2022	2021
<b>Conciliation de l'actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs</b>		
Actif (passif) au début de l'exercice	3	
Charge de l'exercice	4 (	)(
Cotisations versées par l'employeur	5	
Actif (passif) à la fin de l'exercice	6	
<b>Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation</b>		
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	7	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	8 (	)(
Situation actuarielle nette : excédent (déficit) de comptabilisation	9	
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	10	
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs avant provision pour moins-value	11	
Provision pour moins-value	12 (	)(
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	13	
<b>Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation des régimes dont la valeur des obligations excède la valeur des actifs</b>		
Nombre de régimes en cause	14	
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	15	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	16 (	)(
Situation actuarielle nette : déficit de comptabilisation	17 (	)(
<b>Charge de l'exercice</b>		
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	18	
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	19	
	20	
Cotisations salariales des employés	21 (	)(
Cotisations des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	22 (	)(
	23	
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	24	
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime ou de la variation de la provision pour moins-value	25	
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	26	
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	27	
Variation de la provision pour moins-value	28	
Autres		
▪	29	
▪	30	
Charge de l'exercice excluant les intérêts	31	
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	32	
Rendement espéré des actifs	33 (	)(
Charge d'intérêts nette (intérêts créditeurs nets)	34	
Charge de l'exercice	35	

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

	2022	2021	
<b>Informations complémentaires</b>			
Rendement réel des actifs pour l'exercice	36		
Rendement espéré des actifs pour l'exercice	37	( ) ( )	
Gain (perte) de l'exercice sur le rendement des actifs	38		
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	39		
Prestations versées au cours de l'exercice	40		
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice (si différente de la valeur des actifs présentée à la ligne 7)	41		
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice constitués de titres de créances émis par l'organisme municipal	42		
Valeur des obligations des régimes supplémentaires de retraite <u>non capitalisés</u> comprises dans les obligations présentées à la ligne 8	43		
Valeur des obligations implicites comprises dans la valeur des obligations présentée à la ligne 8			
Pour la réserve de restructuration	44		
Pour le fonds de stabilisation et la réserve liée à la PED	45		
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	46		
<b>Hypothèses d'évaluation actuarielle aux fins de la comptabilisation</b> (taux pondéré s'il y a plus d'un régime)			
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	47	%	%
Taux de rendement prévu à long terme (au cours de l'exercice)	48	%	%
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	49	%	%
Taux d'inflation (fin d'exercice)	50	%	%
Autres hypothèses économiques			
▪	51		
▪	52		

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

**B) RÉGIMES D'AVANTAGES COMPLÉMENTAIRES DE RETRAITE ET AUTRES AVANTAGES SOCIAUX FUTURS**  
**À PRESTATIONS DÉTERMINÉES**

**Nombre de régimes à la fin de l'exercice**

Régimes d'avantages complémentaires de retraite	53	
Autres avantages sociaux futurs	54	

**Description des régimes et avantages, date de la plus récente évaluation actuarielle (s'il y a lieu) et autres renseignements**

	2022	2021
<b>Conciliation de l'actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs</b>		
Actif (passif) au début de l'exercice	55	
Charge de l'exercice	56 (	)(
Cotisations, prestations ou primes versées par l'employeur	57	
Actif (passif) à la fin de l'exercice	58	
<b>Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation</b>		
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	59	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	60 (	)(
Situation actuarielle nette : excédent (déficit) de comptabilisation	61	
Pertes actuarielles non amorties (gains actuariels non amortis)	62	
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice avant la provision pour moins-value	63	
Provision pour moins-value	64 (	)(
Actif (passif) au titre des avantages sociaux futurs à la fin de l'exercice	65	
<b>Situation actuarielle aux fins de la comptabilisation des régimes et avantages dont la valeur des obligations excède la valeur des actifs</b>		
Nombre de régimes et avantages en cause	66	
Valeur des actifs à la fin de l'exercice	67	
Valeur des obligations au titre des prestations constituées à la fin de l'exercice	68 (	)(
Situation actuarielle nette : déficit de comptabilisation	69 (	)(

**RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES**  
**AVANTAGES SOCIAUX FUTURS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

	2022	2021	
<b>Charge de l'exercice</b>			
Coût des avantages pour les services rendus au cours de l'exercice	70		
Coût des services passés découlant d'une modification de régime	71		
	72		
Cotisations salariales des employés	73	( ) ( )	
Cotisations, prestations ou primes à la charge des autres employeurs dans le cas de régimes interemployeurs dont l'organisme municipal est le promoteur	74	( ) ( )	
	75		
Amortissement des pertes actuarielles (gains actuariels)	76		
Pertes actuarielles constatées (gains actuariels constatés) lors d'une modification de régime ou de la variation de la provision pour moins-value	77		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'une compression de régime	78		
Pertes nettes (gains nets) découlant d'un règlement de régime	79		
Variation de la provision pour moins-value	80		
Autres			
▪	81		
▪	82		
Charge de l'exercice excluant les intérêts	83		
Intérêts débiteurs sur les obligations au titre des prestations constituées	84		
Rendement espéré des actifs	85	( ) ( )	
Charge d'intérêts nette (intérêts créditeurs nets)	86		
Charge de l'exercice	87		
<b>Informations complémentaires</b>			
Rendement réel des actifs pour l'exercice	88		
Rendement espéré des actifs pour l'exercice	89	( ) ( )	
Gain (perte) de l'exercice sur le rendement des actifs	90		
Gain (perte) de l'exercice sur les obligations au titre des prestations constituées	91		
Prestations versées au cours de l'exercice	92		
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice (si différente de la valeur des actifs présentée à la ligne 59)	93		
Valeur de marché des actifs à la fin de l'exercice constitués de titres de créances émis par l'organisme municipal	94		
Valeur des obligations des régimes d'avantages complémentaires de retraite capitalisés comprises dans les obligations présentées à la ligne 60	95		
DMERCA (moyenne pondérée s'il y a lieu)	96		
<b>Hypothèses d'évaluation actuarielle aux fins de la comptabilisation</b> (taux pondéré s'il y a plus d'un régime)			
Taux d'actualisation (fin d'exercice)	97	%	%
Taux de rendement prévu à long terme (au cours de l'exercice)	98	%	%
Taux de croissance des salaires (fin d'exercice)	99	%	%
Taux d'inflation (fin d'exercice)	100	%	%
Taux initial de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	101	%	%
Taux ultime de croissance du coût des soins de santé (fin d'exercice)	102	%	%
Année où la tendance rejoint le taux ultime (fin d'exercice)	103		
Autres hypothèses économiques			
▪	104		
▪	105		



## **Renseignements financiers non audités**

**ANALYSE DES REVENUS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

*Non audité*

TAXES		Budget 2022	Réalizations 2022	Réalizations 2021
<b>SUR LA VALEUR FONCIÈRE</b>				
Taxes générales				
Taxe foncière générale	1	1 246 590	1 262 365	1 258 003
Taxes spéciales				
Service de la dette	2			
Activités de fonctionnement	3			
Activités d'investissement	4			
Réserve financière pour le service de l'eau	5			
Réserve financière pour le service de la voirie	6			
Taxes de secteur				
Taxes spéciales				
Service de la dette	7			
Activités de fonctionnement	8			
Activités d'investissement	9			
Autres	10			
	11	1 246 590	1 262 365	1 258 003
<b>SUR UNE AUTRE BASE</b>				
Taxes, compensations et tarification				
Services municipaux				
Eau	12	111 240	115 078	108 051
Égout	13	79 401	82 114	70 865
Traitement des eaux usées	14			
Matières résiduelles	15	181 415	182 525	159 935
Autres				
▪ Installations septiques	16	45 250	45 313	37 132
▪	17			
▪	18			
Centres d'urgence 9-1-1	19		8 648	8 398
Service de la dette	20			
Pouvoir général de taxation	21			
Activités de fonctionnement	22			
Activités d'investissement	23			
	24	417 306	433 678	384 381
Taxes d'affaires				
Sur l'ensemble de la valeur locative	25			
Autres	26			
	27			
	28	417 306	433 678	384 381
	29	1 663 896	1 696 043	1 642 384

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

*Non audité*

<b>COMPENSATIONS TENANT LIEU DE TAXES</b>		<b>Budget 2022</b>	<b>Réalisations 2022</b>	<b>Réalisations 2021</b>
<b>GOVERNEMENT DU QUÉBEC ET SES ENTREPRISES</b>				
Immeubles et établissements d'entreprises du gouvernement	30			
Immeubles de la Société québécoise d'infrastructures	31			
Compensations pour les terres publiques	32	41 399	41 399	41 447
Immeubles des réseaux				
Santé et services sociaux	33			
Cégeps et universités	34			
Écoles primaires et secondaires	35	10 000	12 617	11 068
Immeubles de certains gouvernements et d'organismes internationaux	36			
	37	51 399	54 016	52 515
<b>GOVERNEMENT DU CANADA ET SES ENTREPRISES</b>				
Taxes sur la valeur foncière	38	1 902	913	917
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	39	400	536	399
Taxes d'affaires	40			
	41	2 302	1 449	1 316
<b>ORGANISMES MUNICIPAUX</b>				
Taxes sur la valeur foncière	42	10 500	10 698	10 494
Taxes sur une autre base				
Taxes, compensations et tarification	43	125	125	103
	44	10 625	10 823	10 597
<b>AUTRES</b>				
Taxes foncières des entreprises autoconsommatrices d'électricité	45			
Autres	46			
	47			
	48	64 326	66 288	64 428

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

*Non audité*

<b>TRANSFERTS</b>		<b>Budget 2022</b>	<b>Réalisations 2022</b>	<b>Réalisations 2021</b>
<b>TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - FONCTIONNEMENT</b>				
<b>Administration générale</b>	49			
<b>Sécurité publique</b>				
Police	50			
Sécurité incendie	51			
Sécurité civile	52			
Autres	53			
<b>Transport</b>				
Réseau routier				
Voirie municipale	54	151 520	212 020	196 072
Enlèvement de la neige	55	56 041	61 718	56 041
Autres	56			
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	57			
Transport adapté	58			
Transport scolaire	59			
Autres	60			
Transport aérien	61			
Transport par eau	62			
Autres	63			
<b>Hygiène du milieu</b>				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	64			
Réseau de distribution de l'eau potable	65			
Traitement des eaux usées	66		20 593	21 440
Réseaux d'égout	67			
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	68			
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	69			
Tri et conditionnement	70			
Autres	71			
Autres	72			
Cours d'eau	73			
Protection de l'environnement	74			
Autres	75			

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

**Non audité**

<b>TRANSFERTS (suite)</b>	<b>Budget 2022</b>	<b>Réalisations 2022</b>	<b>Réalisations 2021</b>
<b>TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - FONCTIONNEMENT (suite)</b>			
<b>Santé et bien-être</b>			
Logement social	76		
Sécurité du revenu	77		
Autres	78		
<b>Aménagement, urbanisme et développement</b>			
Aménagement, urbanisme et zonage	79		
Rénovation urbaine	80		
Promotion et développement économique	81		
Autres	82		
<b>Loisirs et culture</b>			
Activités récréatives	83	3 993	5 673
Activités culturelles			
Bibliothèques	84		
Autres	85		
<b>Réseau d'électricité</b>			
	86		
	87	207 561	298 324
		298 324	279 226

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

*Non audité*

TRANSFERTS (suite)	Budget 2022	Réalizations 2022	Réalizations 2021
<b>TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - INVESTISSEMENT</b>			
<b>Administration générale</b>	88	93 045	
<b>Sécurité publique</b>			
Police	89		
Sécurité incendie	90		
Sécurité civile	91		
Autres	92		
<b>Transport</b>			
Réseau routier			
Voirie municipale	93	1 011 770	110 916
Enlèvement de la neige	94		
Autres	95		
Transport collectif			
Transport en commun			
Transport régulier	96		
Transport adapté	97		
Transport scolaire	98		
Autres	99		
Transport aérien	100		
Transport par eau	101		
Autres	102		
<b>Hygiène du milieu</b>			
Eau et égout			
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	103		395 756
Réseau de distribution de l'eau potable	104		
Traitement des eaux usées	105	113 071	16 118
Réseaux d'égout	106		
Matières résiduelles			
Déchets domestiques et assimilés	107		
Matières recyclables			
Collecte sélective			
Collecte et transport	108		
Tri et conditionnement	109		
Autres	110		
Autres	111		
Cours d'eau	112		
Protection de l'environnement	113		
Autres	114		

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

*Non audité*

<b>TRANSFERTS (suite)</b>	<b>Budget 2022</b>	<b>Réalisations 2022</b>	<b>Réalisations 2021</b>
<b>TRANSFERTS RELATIFS À DES ENTENTES DE PARTAGE DES FRAIS ET AUTRES TRANSFERTS - INVESTISSEMENT (suite)</b>			
<b>Santé et bien-être</b>			
Logement social	115		
Sécurité du revenu	116		
Autres	117		
<b>Aménagement, urbanisme et développement</b>			
Aménagement, urbanisme et zonage	118		
Rénovation urbaine	119		
Promotion et développement économique	120		
Autres	121		
<b>Loisirs et culture</b>			
Activités récréatives	122	90 186	58 112
Activités culturelles			
Bibliothèques	123		
Autres	124		
<b>Réseau d'électricité</b>			
	125		
	126	1 308 072	580 902

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

**Non audité**

<b>TRANSFERTS (suite)</b>		<b>Budget 2022</b>	<b>Réalisations 2022</b>	<b>Réalisations 2021</b>
<b>TRANSFERTS DE DROIT</b>				
Regroupement municipal et réorganisation municipale	127			
Péréquation	128	77 233	77 233	61 162
Neutralité	129			
Partage des redevances sur les ressources naturelles	130			
Compensation pour la collecte sélective de matières recyclables	131			
Fonds de développement des territoires	132			
Contributions des automobilistes pour le transport en commun — Droits d'immatriculation	133			
Partage de la croissance d'un point de la TVQ	134	19 562	19 562	12 434
Dotations spéciales de fonctionnement	135			
Soutien à la compétence de développement local et régional des MRC				
du Fonds régions et ruralité - Volet 2	136			
Autres	137			
	138	96 795	96 795	73 596
<b>TOTAL DES TRANSFERTS</b>	<b>139</b>	<b>304 356</b>	<b>1 703 191</b>	<b>933 724</b>

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

*Non audité*

<b>SERVICES RENDUS</b>		<b>Budget 2022</b>	<b>Réalisations 2022</b>	<b>Réalisations 2021</b>
<b>SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES MUNICIPAUX</b>				
<b>Administration générale</b>				
Grefe et application de la loi	140			
Évaluation	141			
Autres	142			
	143			
<b>Sécurité publique</b>				
Police	144			
Sécurité incendie	145	3 000	4 983	15 692
Sécurité civile	146			
Autres	147			
	148	3 000	4 983	15 692
<b>Transport</b>				
Réseau routier				
Voirie municipale	149			
Enlèvement de la neige	150			
Autres	151			
Transport collectif	152			
Autres	153			
	154			
<b>Hygiène du milieu</b>				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable				
	155			
Réseau de distribution de l'eau potable				
	156			
Traitement des eaux usées				
	157			
Réseaux d'égout				
	158			
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	159	101 000	104 645	98 078
Matières recyclables				
Collecte sélective				
Collecte et transport	160			
Tri et conditionnement	161			
Autres	162			
Autres	163			
Cours d'eau	164			
Protection de l'environnement	165			
Autres	166			
	167	101 000	104 645	98 078

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

*Non audité*

<b>SERVICES RENDUS (suite)</b>		<b>Budget 2022</b>	<b>Réalisations 2022</b>	<b>Réalisations 2021</b>
<b>SERVICES RENDUS AUX ORGANISMES MUNICIPAUX (suite)</b>				
<b>Santé et bien-être</b>				
Logement social	168			
Autres	169			
	170			
<b>Aménagement, urbanisme et développement</b>				
Aménagement, urbanisme et zonage	171			
Rénovation urbaine	172			
Promotion et développement économique	173			
Autres	174			
	175			
<b>Loisirs et culture</b>				
Activités récréatives	176			
Activités culturelles				
Bibliothèques	177			
Autres	178			
	179			
<b>Réseau d'électricité</b>	180			
	181	104 000	109 628	113 770

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

*Non audité*

<b>SERVICES RENDUS (suite)</b>		<b>Budget 2022</b>	<b>Réalisations 2022</b>	<b>Réalisations 2021</b>
<b>AUTRES SERVICES RENDUS</b>				
<b>Administration générale</b>				
Grefe et application de la loi	182			
Évaluation	183			
Autres	184	2 053	5 498	2 860
	185	2 053	5 498	2 860
<b>Sécurité publique</b>				
Police	186			
Sécurité incendie	187			
Sécurité civile	188			
Autres	189	3 500	4 169	4 119
	190	3 500	4 169	4 119
<b>Transport</b>				
Réseau routier				
Voirie municipale	191	1 500	794	1 382
Enlèvement de la neige	192			
Autres	193			
Transport collectif				
Transport en commun				
Transport régulier	194			
Transport adapté	195			
Transport scolaire	196			
Autres	197			
Autres	198			
	199	1 500	794	1 382
<b>Hygiène du milieu</b>				
Eau et égout				
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	200			
Réseau de distribution de l'eau potable	201	100	385	32
Traitement des eaux usées	202			
Réseaux d'égout	203			
Matières résiduelles				
Déchets domestiques et assimilés	204	2 400	2 519	3 244
Matières recyclables	205			
Autres	206			
Cours d'eau	207			
Protection de l'environnement	208			
Autres	209			
	210	2 500	2 904	3 276

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

*Non audité*

<b>SERVICES RENDUS (suite)</b>		<b>Budget 2022</b>	<b>Réalisations 2022</b>	<b>Réalisations 2021</b>
<b>AUTRES SERVICES RENDUS (suite)</b>				
<b>Santé et bien-être</b>				
Logement social	211			
Sécurité du revenu	212			
Autres	213			
	214			
<b>Aménagement, urbanisme et développement</b>				
Aménagement, urbanisme et zonage	215			
Rénovation urbaine	216	5 000	9 428	13 689
Promotion et développement économique	217			
Autres	218			
	219	5 000	9 428	13 689
<b>Loisirs et culture</b>				
Activités récréatives	220			11 237
Activités culturelles				
Bibliothèques	221			
Autres	222			
	223			11 237
<b>Réseau d'électricité</b>				
	224			
	225	14 553	22 793	36 563
<b>TOTAL DES SERVICES RENDUS</b>	<b>226</b>	<b>118 553</b>	<b>132 421</b>	<b>150 333</b>

**ANALYSE DES REVENUS (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

*Non audité*

		Budget 2022	Réalizations 2022	Réalizations 2021
<b>IMPOSITION DE DROITS</b>				
Licences et permis	227	5 000	6 770	5 155
Droits de mutation immobilière	228	40 000	66 807	63 138
Droits sur les carrières et sablières	229			
Autres	230			
	231	45 000	73 577	68 293
<b>AMENDES ET PÉNALITÉS</b>				
	232	200	820	457
<b>REVENUS DE PLACEMENTS DE PORTEFEUILLE</b>				
	233	500	14 125	831
<b>AUTRES REVENUS D'INTÉRÊTS</b>				
	234		19 524	2 454
<b>AUTRES REVENUS</b>				
Gain (perte) sur cession d'immobilisations corporelles	235			
Gain (perte) sur cession d'actifs incorporels achetés	236			
Produit de cession de propriétés destinées à la revente	237			
Gain (perte) sur remboursement de prêts et sur cession de placements	238			
Contributions des promoteurs	239			
Contributions des automobilistes pour le transport en commun — Taxe sur l'essence	240			
Contributions des organismes municipaux	241		10 523	10 695
Autres contributions	242		10 000	21 969
Redevances réglementaires	243			
Autres	244	5 750	5 747	5 560
	245	5 750	26 270	38 224
<b>EFFET NET DES OPÉRATIONS DE RESTRUCTURATION</b>				
	246			

**ANALYSE DES CHARGES**  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

<i>Non audité</i>	Budget 2022		Réalizations 2022		Total	Réalizations 2021
	Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement			
<b>ADMINISTRATION GÉNÉRALE</b>						
Conseil	1	54 455	41 469		41 469	31 950
Greffe et application de la loi	2		2 972		2 972	18 321
Gestion financière et administrative	3	358 397	346 042	20 360	366 402	315 052
Évaluation	4	23 525	23 525		23 525	20 446
Gestion du personnel	5					
Autres						
▪ Autres	6	200	232		232	516
▪	7					
	8	436 577	414 240	20 360	434 600	386 285
<b>SÉCURITÉ PUBLIQUE</b>						
Police	9	107 835	116 483		116 483	111 547
Sécurité incendie	10	93 929	76 693	36 025	112 718	124 365
Sécurité civile	11	4 100				
Autres	12	7 983	3 919		3 919	7 556
	13	213 847	197 095	36 025	233 120	243 468
<b>TRANSPORT</b>						
Réseau routier						
Voirie municipale	14	273 395	249 021	400 164	649 185	586 805
Enlèvement de la neige	15	573 320	569 494		569 494	562 654
Éclairage des rues	16	11 115	6 370	526	6 896	9 778
Circulation et stationnement	17	4 500	4 267		4 267	4 266
Transport collectif						
Transport en commun	18	15 828	15 826		15 826	15 596
Transport aérien	19					
Transport par eau	20					
Autres	21					
	22	878 158	844 978	400 690	1 245 668	1 179 099

**ANALYSE DES CHARGES (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

<i>Non audité</i>	Budget 2022		Réalizations 2022		Total	Réalizations 2021
	Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement			
<b>HYGIÈNE DU MILIEU</b>						
Eau et égout						
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	23	34 710	30 251	23 722	53 973	32 488
Réseau de distribution de l'eau potable	24	103 325	79 503	36 716	116 219	91 889
Traitement des eaux usées	25	73 700	83 352	9 634	92 986	65 667
Réseaux d'égout	26	16 500	19 614	37 928	57 542	30 761
Matières résiduelles						
Déchets domestiques et assimilés						
Collecte et transport	27	80 419	77 833	896	78 729	74 226
Élimination	28	96 534	96 534		96 534	91 952
Matières recyclables						
Collecte sélective						
Collecte et transport	29					
Tri et conditionnement	30					
Matières organiques						
Collecte et transport	31					
Traitement	32					
Matériaux secs						
Autres	34					
Plan de gestion						
Autres	36					
Cours d'eau	37	11 530	3 875		3 875	4 907
Protection de l'environnement	38					
Autres	39	46 418	45 918		45 918	37 523
	40	463 136	436 880	108 896	545 776	429 413
<b>SANTÉ ET BIEN-ÊTRE</b>						
Logement social	41					
Sécurité du revenu	42					
Autres	43					
	44					

**ANALYSE DES CHARGES (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

<i>Non audité</i>	Budget 2022		Réalizations 2022		Total	Réalizations 2021
	Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement			
<b>AMÉNAGEMENT, URBANISME ET DÉVELOPPEMENT</b>						
Aménagement, urbanisme et zonage	45	73 916	72 375		72 375	79 280
Rénovation urbaine						
Biens patrimoniaux	46					
Autres biens	47		28 000		28 000	21 768
Promotion et développement économique						
Industries et commerces	48					
Tourisme	49	560	2 452		2 452	618
Autres	50					
Autres	51					
	52	74 476	102 827		102 827	101 666
<b>LOISIRS ET CULTURE</b>						
Activités récréatives						
Centres communautaires	53	8 980	8 288		8 288	7 784
Patinoires intérieures et extérieures	54	9 725	12 090		12 090	8 488
Piscines, plages et ports de plaisance	55					
Parcs et terrains de jeux	56	95 450	86 769	51 999	138 768	134 004
Parcs régionaux	57					
Expositions et foires	58					
Autres	59					
	60	114 155	107 147	51 999	159 146	150 276
Activités culturelles						
Centres communautaires	61					
Bibliothèques	62	22 765	22 739	5 250	27 989	21 848
Patrimoine						
Musées et centres d'exposition	63					
Autres ressources du patrimoine	64					
Autres	65	10 147	8 796		8 796	21 368
	66	32 912	31 535	5 250	36 785	43 216
	67	147 067	138 682	57 249	195 931	193 492

**ANALYSE DES CHARGES (suite)**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

<i>Non audité</i>	Budget 2022		Réalizations 2022		Total	Réalizations 2021
	Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement		
<b>RÉSEAU D'ÉLECTRICITÉ</b>	68					
<b>FRAIS DE FINANCEMENT</b>						
Dette à long terme						
Intérêts	69	43 476			43 476	47 059
Autres frais	70					
Autres frais de financement						
Avantages sociaux futurs	71					
Autres	72					
	73	43 476			43 476	47 059
<b>EFFET NET DES OPÉRATIONS DE RESTRUCTURATION</b>	74					
<b>AMORTISSEMENT DES IMMOBILISATIONS CORPORELLES ET DES ACTIFS INCORPORELS ACHETÉS</b>	75	623 220 (	623 220 )			



# **Autres renseignements financiers non audités**

**Exercice terminé le 31 décembre 2022**

# Table des matières

## Autres renseignements financiers non audités

Acquisition d'immobilisations corporelles par catégories	2
Acquisition d'infrastructures pour nouveau développement et autres acquisitions d'immobilisations corporelles	2
Analyse de la dette à long terme	3
Endettement total net à long terme	4
Analyse de la charge de quotes-parts	5
Acquisition d'immobilisations corporelles par objets	6
Analyse de la rémunération	7
Analyse des revenus de transfert par sources	7
Frais de financement par activités	8
Rémunération des élus	9

## Autres renseignements

Questionnaire	10
---------------	----

## **Autres renseignements financiers non audités**

**ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS CORPORELLES PAR CATÉGORIES**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

*Non audité*

		Réalizations 2022	Réalizations 2021
Infrastructures			
Conduites d'eau potable	1	6 739	6 807
Usines de traitement de l'eau potable	2		107 094
Usines et bassins d'épuration	3	114 931	40
Conduites d'égout	4	90 916	
Sites d'enfouissement et incinérateurs	5		
Chemins, rues, routes et trottoirs	6	1 139 716	49 810
Ponts, tunnels et viaducs	7		
Systèmes d'éclairage des rues	8	12 422	36 833
Aires de stationnement	9		
Parcs et terrains de jeux	10	110 253	16 864
Autres infrastructures	11		3 466
Réseau d'électricité	12		
Bâtiments			
Édifices administratifs	13	93 045	
Édifices communautaires et récréatifs	14		20 872
Améliorations locatives	15		
Véhicules			
Véhicules de transport en commun	16		
Autres	17		
Ameublement et équipement de bureau	18		2 171
Machinerie, outillage et équipement divers	19		36 009
Terrains	20		
Autres	21		
	22	1 568 022	279 966

**ACQUISITION D'INFRASTRUCTURES POUR NOUVEAU DÉVELOPPEMENT**  
**ET AUTRES ACQUISITIONS D'IMMOBILISATIONS CORPORELLES**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

*Non audité*

Infrastructures autres que pour nouveau développement			
Conduites d'eau potable	23	6 739	6 807
Usines de traitement de l'eau potable	24		107 094
Usines et bassins d'épuration	25	114 931	40
Conduites d'égout	26	90 916	
Autres infrastructures	27	1 262 391	106 973
Infrastructures pour nouveau développement (ouverture de nouvelles rues)			
Conduites d'eau potable	28		
Usines de traitement de l'eau potable	29		
Usines et bassins d'épuration	30		
Conduites d'égout	31		
Autres infrastructures	32		
Autres immobilisations corporelles	33	93 045	59 052
	34	1 568 022	279 966

**ANALYSE DE LA DETTE À LONG TERME**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

*Non audité*

		Solde au 1 <sup>er</sup> janvier	Augmentation	Diminution	Solde au 31 décembre
<b>La dette à long terme, incluant la dette en cours de refinancement, est assumée de la façon suivante :</b>					
Par l'organisme municipal					
Emprunts refinancés par anticipation	1				
Excédent accumulé affecté au remboursement de la dette à long terme					
Excédent de fonctionnement affecté	2				
Réserves financières et fonds réservés	3				
Fonds d'amortissement	4				
Montant à la charge					
D'une partie des contribuables ou des municipalités membres	5				
De l'ensemble des contribuables ou des municipalités membres	6	65 483	379 330	6 803	438 010
De la municipalité (Société de transport en commun)	7				
	8	65 483	379 330	6 803	438 010
Par les tiers (montants affectés au remboursement de la dette à long terme)					
Débiteurs					
Gouvernement du Québec et ses entreprises	9	1 365 917	793 770	120 697	2 038 990
Gouvernement du Canada et ses entreprises	10				
Organismes municipaux	11				
Autres tiers	12				
	13	1 365 917	793 770	120 697	2 038 990
Débiteurs encaissés non encore appliqués au remboursement de la dette	14				
	15	1 365 917	793 770	120 697	2 038 990
Prêts, placements de portefeuille à titre d'investissement et autres actifs	16				
Autres	17				
	18	1 365 917	793 770	120 697	2 038 990
	19	1 431 400	1 173 100	127 500	2 477 000
Dette en cours de refinancement	20	( )		( )	
Reclassement / Redressement	21				
<b>Dette à long terme</b>	<b>22</b>	<b>1 431 400</b>	<b>1 173 100</b>	<b>127 500</b>	<b>2 477 000</b>

**Note**

**ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2022**

**Non audité**

<b>Administration municipale</b>		
Dettes à long terme	1	2 477 000
<b>Ajouter</b>		
Activités d'investissement à financer	2	
Activités de fonctionnement à financer	3	
Dettes en cours de refinancement	4	
Autres		
▪	5	
▪	6	
<b>Déduire</b>		
Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme		
Excédent accumulé		
Fonds d'amortissement	7	
Autres sommes comprises dans l'excédent accumulé	8	
Débiteurs	9	2 038 990
Autres montants	10	
Montant non utilisé d'emprunts à long terme contractés	11	
Autres		
▪	12	
▪	13	
Endettement net à long terme de l'administration municipale	14	438 010
<b>Quote-part dans l'endettement total net à long terme des organismes contrôlés et des partenariats</b>		
Endettement net à long terme	15	
Endettement net à long terme	16	438 010
<b>Quote-part dans l'endettement total net à long terme d'autres organismes</b>		
Municipalité régionale de comté	17	271 474
Communauté métropolitaine	18	
Autres organismes	19	
Endettement total net à long terme	20	709 484
Quote-part dans l'endettement total net à long terme de l'agglomération (lorsque fonctionnant par quotes-parts)	21	
Moins : Sommes affectées au remboursement de la dette à long terme de l'agglomération	22	
	23	
Endettement total net à long terme (compte tenu de la quote-part dans l'agglomération s'il y a lieu)	24	709 484
Endettement total net à long terme lié au réseau d'électricité (inclus ci-dessus)	25	
Endettement total net à long terme lié aux parcs éoliens et aux centrales hydroélectriques (inclus à la ligne 24 ci-dessus, et à la ligne 20, s'il y a lieu, pour les compétences d'agglomération et le portrait global)	26	118 307

**ANALYSE DE LA CHARGE DE QUOTES-PARTS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

**Non audité**

		Budget 2022	Réalizations 2022	Réalizations 2021
<b>Administration générale</b>				
Greffe et application de la loi	1			
Évaluation	2	23 525	23 525	20 446
Autres	3	30 345	30 346	24 342
<b>Sécurité publique</b>				
Police	4			
Sécurité incendie	5	5 619	5 619	5 432
Sécurité civile	6			
Autres	7			
<b>Transport</b>				
Réseau routier	8			
Transport collectif	9	15 828	15 826	15 596
Autres	10			
<b>Hygiène du milieu</b>				
Eau et égout	11			
Matières résiduelles	12	155 223	155 223	156 362
Cours d'eau	13	3 530	3 530	2 955
Protection de l'environnement	14			
Autres	15	45 250	45 750	37 523
<b>Santé et bien-être</b>				
Logement social	16			
Autres	17			
<b>Aménagement, urbanisme et développement</b>				
Aménagement, urbanisme et zonage	18	59 116	59 116	64 854
Rénovation urbaine	19			
Promotion et développement économique	20			
Autres	21			
<b>Loisirs et culture</b>				
Activités récréatives	22	1 312	1 312	3 616
Activités culturelles	23	3 835	3 835	3 740
<b>Réseau d'électricité</b>				
	24			
	25	343 583	344 082	334 866

**ACQUISITION D'IMMOBILISATIONS CORPORELLES PAR OBJETS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

*Non audité*

		2022	2021
Rémunération	1		
Charges sociales	2		
Biens et services	3	1 568 022	279 966
Frais de financement	4		
Autres	5		
	6	1 568 022	279 966

**ANALYSE DE LA RÉMUNÉRATION**  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

*Non audité*

		Effectifs personnes/ année <sup>2</sup>	Semaine normale (heures)	Nombre d'heures rémunérées au cours de l'exercice	Rémunération	Charges sociales	Total <sup>1</sup>
<b>Administration municipale</b>							
Cadres et contremaîtres	1	2,00	40,00	4 240,00	*****	*****	*****
Professionnels	2						
Cols blancs	3	1,63	37,50	86 470,00	*****	*****	*****
Cols bleus	4	1,77	40,00	3 721,75	*****	*****	*****
Policiers	5						
Pompiers	6	0,38	40,00	795,75	*****	*****	*****
Conducteurs et opérateurs (transport en commun)	7						
	8	5,78		95 227,50	*****	*****	*****
Élus	9	7,00			35 856	1 559	37 415
	10	12,78			*****	*****	*****

1. Inclut la rémunération et les charges sociales aux fins de fonctionnement et d'immobilisations.

2. En vertu de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (chapitre A-2.1), le salaire d'un employé, à l'exception de celui d'un cadre, est un renseignement confidentiel. Afin de respecter la loi, lorsqu'une catégorie d'emploi compte un effectif ou moins, ces renseignements ne doivent pas apparaître sur le document déposé au conseil. Dans un tel cas, certaines informations sont remplacées par des astérisques à l'impression du document.

**ANALYSE DES REVENUS DE TRANSFERT PAR SOURCES**  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Gouvernement du Québec		Gouvernement du Canada	ARTM/MRC/ Municipalités/ Communautés métropolitaines	Total
		Fonctionnement	Investissement			
Transport en commun	11					
Eau et égout						
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	12					
Réseau de distribution de l'eau potable	13					
Traitement des eaux usées	14		55 147	78 517		133 664
Réseaux d'égout	15					
Autres	16	370 533	1 171 091	3 993	23 910	1 569 527
	17	370 533	1 226 238	82 510	23 910	1 703 191

**FRAIS DE FINANCEMENT PAR ACTIVITÉS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

**Non audité**

		2022	2021
<b>Administration générale</b>			
Greffes et application de la loi	1		
Évaluation	2		
Autres	3		
	4		
<b>Sécurité publique</b>			
Police	5		
Sécurité incendie	6		
Sécurité civile	7		
Autres	8		
	9		
<b>Transport</b>			
Réseau routier			
Voirie municipale	10	22 883	25 619
Enlèvement de la neige	11		
Autres	12		
Transport collectif	13		
Autres	14		
	15	22 883	25 619
<b>Hygiène du milieu</b>			
Eau et égout			
Approvisionnement et traitement de l'eau potable	16		
Réseau de distribution de l'eau potable	17		
Traitement des eaux usées	18	20 593	21 440
Réseaux d'égout	19		
Matières résiduelles			
Déchets domestiques et assimilés	20		
Matières recyclables	21		
Autres	22		
Cours d'eau	23		
Protection de l'environnement	24		
Autres	25		
	26	20 593	21 440
<b>Santé et bien-être</b>			
Logement social	27		
Sécurité du revenu	28		
Autres	29		
	30		
<b>Aménagement, urbanisme et développement</b>			
Aménagement, urbanisme et zonage	31		
Rénovation urbaine	32		
Promotion et développement économique	33		
Autres	34		
	35		
<b>Loisirs et culture</b>			
Activités récréatives	36		
Activités culturelles			
Bibliothèques	37		
Autres	38		
	39		
<b>Réseau d'électricité</b>			
	40		
	41	43 476	47 059

**RÉMUNÉRATION DES ÉLUS<sup>1</sup>**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

<i>Non audité</i>	Fonction	Reçu de l'organisme municipal		Reçu d'organismes mandataires ou supramunicipaux	
		Rémunération (excluant charges sociales)	Allocation de dépenses	Rémunération (excluant charges sociales)	Allocation de dépenses
Suzie Bernier	Maire	8 600	4 420	3 481	1 741
Marie-Ève Caron	Conseiller	2 867	1 553		
Jean-François Labrecque	Conseiller	2 867	1 553		
Nicolas Guillemette	Conseiller	2 867	1 553		
Corinne Boucher	Conseiller	955	518		
Cédric Beaulieu	Conseiller	2 867	1 553		
Keven Jolin	Conseiller	717	388		

**Note**

1. Comprend la rémunération et les allocations de dépenses que chaque membre du conseil reçoit de la municipalité, d'un organisme mandataire de celle-ci ou d'un organisme supramunicipal (ex.: MRC, régie, organisme public de transport).

**QUESTIONNAIRE**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

<b>Non audité</b>	<b>OUI</b>	<b>NON</b>	
1. Capital autorisé du fonds de roulement pour l'administration municipale au 31 décembre	1		_____ \$
2. La MRC ou la municipalité a-t-elle perçu des droits en vertu de l'article 78.2 de la Loi sur les compétences municipales auprès des exploitants de carrières et de sablières?	2	3	_____ \$
Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022	4		_____ \$
3. La MRC ou la municipalité a-t-elle créé un fonds régional ou local réservé à la réfection et à l'entretien de certaines voies publiques en vertu de l'article 110.1 de la LCM pour recevoir les droits perçus en vertu de l'article 78.1 de la LCM auprès des exploitants de carrières et sablières?	5	6	_____ \$
4. Information spécifique au <i>Programme d'aide d'urgence aux petites et moyennes entreprises</i> déjà comprise dans l'information présentée à la page S20 FLI aux lignes suivantes :			
Ligne 1 : Revenus sur les placements de portefeuille	7		_____ \$
Ligne 2 : Revenus sur les prêts aux entreprises et les placements de portefeuille d'investissement	8		_____ \$
Ligne 3 : Autres revenus	9		_____ \$
Ligne 5 : Créances douteuses - Radiation de prêts et de placements de portefeuille	10		_____ \$
Ligne 6 : Créances douteuses - Variation de la provision pour moins-value	11		_____ \$
Ligne 7 : Autres créances douteuses	12		_____ \$
Ligne 9 : Autres charges	13		_____ \$
Ligne 12 : Trésorerie et équivalents de trésorerie	14		_____ \$
Ligne 13 : Placements de portefeuille	15		_____ \$
Ligne 14 : Débiteurs	16		_____ \$
Ligne 15 : Prêts aux entreprises et placements de portefeuille à titre d'investissement	17		_____ \$
Ligne 16 : Provision pour moins-value	18		_____ \$
Ligne 19 : Crédateurs et charges à payer	19		_____ \$
Ligne 20 : Revenus reportés	20		_____ \$
Ligne 21 : Dette à long terme	21		_____ \$
Ligne 24 : Libres	22		_____ \$
Ligne 25 : Supportant les engagements de prêts	23		_____ \$
Ligne 26 : Supportant les garanties de prêts	24		_____ \$
Montant des pardons de prêts constatés			
Solde cumulatif au début de l'exercice	25		_____ \$
Constatés au cours de l'exercice	26		_____ \$
Solde cumulatif à la fin de l'exercice	27		_____ \$

**QUESTIONNAIRE**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

5. La municipalité a-t-elle adopté un règlement concernant les dispositions suivantes :
- a) le pouvoir d'imposer une contribution pour des fins de parcs et de terrains de jeux et la préservation d'espaces naturels en vertu du 3e paragraphe du 2e alinéa de l'article 117.1 LAU. 28  29
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022 30 \_\_\_\_\_ \$
- b) le pouvoir d'imposer des droits de mutation plus élevés à la partie de la valeur des transactions qui excède 500 000 \$ en vertu de l'article 2 de la Loi concernant les droits sur les mutations immobilières. 31  32
- Si oui, indiquer le montant total des droits plus élevés perçu en 2022 33 \_\_\_\_\_ \$
- c) le pouvoir d'imposer sur son territoire toute taxe municipale en vertu des articles 500.1 à 500.5 LCV (1000.1 à 1000.5 CM). 34  35
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022 36 \_\_\_\_\_ \$
- d) le pouvoir d'imposer toute redevance pour contribuer au financement d'un régime de réglementation en vertu des articles 500.6 à 500.11 LCV (1000.6 à 1000.11 CM). 37  38
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022 39 \_\_\_\_\_ \$
6. La municipalité a-t-elle compétence en matière d'évaluation foncière (article 5 LFM)? 40  41
- Si oui, a-t-elle délégué l'exercice de sa compétence en matière d'évaluation à une MRC, à une autre municipalité ou à une communauté métropolitaine (article 195 LFM)? 42  43
- Si oui, indiquer le nom des organismes parties à l'entente conclue à cet effet ainsi que la durée de l'entente :
7. La municipalité a-t-elle perçu des contributions monétaires en vertu :
- a) du paragraphe 1° du premier alinéa de l'article 145.21 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme auprès des requérants d'un permis de construction ou de lotissement ou d'un certificat d'autorisation ou d'occupation? 44  45
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022 46 \_\_\_\_\_ \$
- b) du paragraphe 2° du premier alinéa de l'article 145.21 de la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme auprès des requérants d'un permis de construction ou de lotissement ou d'un certificat d'autorisation ou d'occupation? 47  48
- Si oui, indiquer le montant total perçu en 2022 49 \_\_\_\_\_ \$
8. La municipalité a-t-elle attribué des crédits de taxes ou d'autres formes d'aide financière en vertu des articles 92.1 à 92.7 de la Loi sur les compétences municipales (chapitre C-47.1)? 50  51
- Si oui, indiquer les montants attribués pour l'exercice :
- a) crédits de taxes 52 \_\_\_\_\_ \$
- b) autres formes d'aide 53 \_\_\_\_\_ \$

**QUESTIONNAIRE**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

## 9. Richesse foncière aux fins de la péréquation de 2022

Valeur qui résulte de la capitalisation des revenus provenant de l'article 222 LFM selon le taux global de taxation réel non uniformisé de 2022

54                      \$

Facteur comparatif de 2022

55                     

Valeur uniformisée

56                      \$10. Montant de l'aide financière reçue ou à recevoir en 2022 dans le cadre du *Volet entretien du réseau local* (ERL) du Programme d'aide à la voirie locale de la part du MTMD57                      228 588 \$

Total des frais encourus admissibles au volet ERL :

## a) Dépenses de fonctionnement (excluant l'amortissement)

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'hiver

58                      568 198 \$

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'été

Systèmes de sécurité

59                      16 550 \$

Chaussées pavées - entretien préventif

60                      27 171 \$

Chaussées pavées - entretien palliatif

61                      \$

Chaussées en gravier - entretien préventif

62                      18 958 \$

Chaussées en gravier - entretien palliatif

63                      \$

Systèmes de drainage

64                      25 174 \$

Abords de routes

65                      33 816 \$

Total des dépenses relatives à l'entretien d'été

66                      121 669 \$

## b) Dépenses d'investissement

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'hiver

67                      \$

▪ Dépenses relatives à l'entretien d'été

68                      1 078 759 \$

## c) Total des frais encourus admissibles

69                      1 768 626 \$

## d) Description des dépenses d'investissement

▪ Relatives à l'entretien d'hiver :

▪ Relatives à l'entretien d'été :

## Réfection d'une partie du rang de la Fourche Ouest et arpentage du 1er rang Nord-Est et Route Jean Charron

e) Si le total des frais encourus à la ligne 69 n'atteint pas 90 % du montant de l'aide financière versée en 2022 (ligne 57), veuillez fournir les justifications :

f) Si le total des dépenses relatives à l'entretien d'été, fonctionnement et investissement (lignes 66 et 68), n'est pas au moins égal au 2/3 de l'aide versée en 2022 (ligne 57) veuillez en fournir les explications :

Numéro et date de la résolution par laquelle le conseil municipal atteste de la véracité des frais encourus et du fait qu'ils l'ont été sur des **routes locales de niveaux 1 et 2** :

a) Numéro de la résolution

70                      2023-04-09

b) Date d'adoption de la résolution

71                      2023-04-05

**QUESTIONNAIRE**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

11. La municipalité a-t-elle adopté un plan de sécurité civile dans lequel sont consignées des mesures de préparation aux sinistres établies conformément aux dispositions du *Règlement sur les procédures d'alerte et de mobilisation et les moyens de secours minimaux pour protéger la sécurité des personnes et des biens en cas de sinistre?* 72  73
- Si oui, indiquer le numéro et la date de la résolution par laquelle le conseil municipal a adopté un plan de sécurité civile conforme aux dispositions de ce règlement :
- a) Numéro de la résolution 74 2019-11-04
- b) Date d'adoption de la résolution 75 2019-11-05
12. Règlement sur les informations devant être communiquées par une municipalité locale en application de l'article 8 de la *Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens* (RLRQ, chapitre P-38.002, r.2)
- Signalements de blessures infligées par un chien au cours de l'année*
- a) Nombre de signalements reçus d'un médecin vétérinaire 76 \_\_\_\_\_
- b) Nombre de signalements reçus d'un médecin 77 \_\_\_\_\_
- Examens, déclarations de chiens potentiellement dangereux et ordonnances à l'égard des propriétaires ou gardiens de chiens*
- c) Nombre de chiens soumis à l'examen d'un médecin vétérinaire au cours de l'année 78 \_\_\_\_\_
- d) Nombre de chiens déclarés potentiellement dangereux par la municipalité au cours de l'année par la municipalité qui, après avoir considéré le rapport du médecin vétérinaire ayant examiné le chien et évalué son état et sa dangerosité, est d'avis qu'il constitue un risque pour la santé ou la sécurité publique 79 1
- e) Nombre de chiens déclarés potentiellement dangereux par la municipalité au cours de l'année parce qu'il a mordu ou attaqué une personne ou un animal domestique et lui a infligé une blessure 80 1
- f) Nombre de chiens euthanasiés au cours de l'année parce qu'il a mordu ou attaqué une personne et a causé sa mort ou lui a infligé des blessures graves 81 1
- g) Nombre de chiens euthanasiés au cours de l'année puisque, de l'avis de la municipalité, les circonstances le justifiaient 82 1
- Normes relatives à l'encadrement et à la possession des chiens*
- h) Nombre total de chiens enregistrés auprès de la municipalité 83 271
- i) Nombre de chiens enregistrés auprès de la municipalité dont le poids est plus de 20 kg 84 140
- j) Nombre de chiens déclarés potentiellement dangereux enregistrés auprès de la municipalité 85 1
- Règlement*
- k) La municipalité a-t-elle un règlement municipal comprenant des normes plus sévères que celles prévues par le Règlement d'application de la *Loi visant à favoriser la protection des personnes par la mise en place d'un encadrement concernant les chiens* (RLRQ, chapitre P-38.002, r.1)? 86  87

**QUESTIONNAIRE**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

**La question 13 s'applique aux MRC seulement**

**QUESTIONNAIRE ADMINISTRATIF**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

**Non audité****OUI**      **NON**

1. Est-ce que le rapport financier est consolidé?

1       2 

Un rapport financier consolidé comprend la consolidation ligne par ligne des organismes contrôlés et des partenariats. S'il n'y a pas de consolidation ligne par ligne mais uniquement la comptabilisation d'entreprises municipales ou de partenariats commerciaux selon la méthode modifiée de comptabilisation à la valeur de consolidation, cochez « Non ».

Si oui, présentez-vous le budget consolidé?

3       4 

2. La présentation du budget étant facultative aux pages S27 et S28 du rapport financier, et aux pages S39 et S41 (si applicable) des autres renseignements financiers non audités, est-ce que l'organisme municipal souhaite y présenter le budget?

5       6 

3. Bien que les normes sur les instruments financiers du secteur public soient applicables aux organismes municipaux à compter de 2023 seulement, un organisme peut choisir de les appliquer de façon anticipée. Est-ce que l'organisme applique ces normes de façon anticipée?

7       8 

4. Bien que les normes sur les éléments incorporels achetés soient applicables aux organismes municipaux à compter de 2024 seulement, un organisme peut choisir de les appliquer de façon anticipée. Est-ce que l'organisme applique ces normes de façon anticipée?

9       10 

**Les questions 5 à 7 s'appliquent aux MRC et aux municipalités exerçant certaines compétences de MRC seulement.**

5. La MRC ou la municipalité est-elle responsable d'un Fonds local d'investissement (FLI)?

11       12 

6. La MRC ou la municipalité est-elle responsable d'un Fonds local de solidarité (FLS)?

13       14 

7. La MRC ou la municipalité a-t-elle signé avec le MERN une entente de délégation de la gestion de certains droits fonciers et de la gestion de l'exploitation du sable et du gravier sur les terres du domaine de l'État?

15       16 

**La question 8 s'applique aux municipalités de 100 000 et plus, aux sociétés de transport en commun, ainsi qu'aux régies intermunicipales concernées.**

8. Le vérificateur général émet-il un rapport d'audit sur le rapport financier?

17       18 

Si oui, émet-il un rapport conjoint avec l'auditeur indépendant?

19       20



**ATTESTATION DE TRANSMISSION ET DE CONSENTEMENT À LA DIFFUSION**

- J'atteste que le présent rapport financier transmis au ministère des Affaires municipales et de l'Habitation conformément à la procédure établie par celui-ci, a été déposé au conseil à la date indiquée ci-dessous.
- Je certifie que les informations, les rapports d'audit et l'attestation du trésorier ou du greffier-trésorier transmis de façon électronique au Ministère sont conformes à ceux déposés lors de la séance du conseil, le cas échéant, et que les copies originales signées de ces rapports et de l'attestation sont détenues par le présent organisme transmetteur.
- Je consens à la diffusion intégrale par le Ministère du rapport financier, des rapports d'audit et de tout autre document, tel que transmis, pour une durée illimitée et de la manière jugée appropriée par le Ministère. Je confirme également détenir les autorisations nécessaires, notamment celle(s) de l'auditeur (des auditeurs) obtenue(s) selon les modalités prévues dans la mission d'audit.

Date de dépôt au conseil : 2023-04-05

Nom du signataire : Sylvie Vachon

Fonction du signataire : Directrice générale

Date de transmission au Ministère : 2023-04-18

Date et heure de la dernière modification : 2023-04-18 11:57



# Sommaire de l'information financière

Exercice terminé le 31 décembre 2022

Ce sommaire de l'information financière est extrait automatiquement du rapport financier déposé au Conseil et attesté par le trésorier, sans possibilité de modifications.

**SOMMAIRE DES RÉSULTATS À DES FINS FISCALES**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

		2022		2021
		Budget	Réalisations	Réalisations
<b>Revenus</b>				
Fonctionnement	1	2 202 581	2 414 187	2 298 257
Investissement	2		1 318 072	602 871
	3	2 202 581	3 732 259	2 901 128
<b>Charges</b>	4	2 213 261	2 801 398	2 580 482
<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	5	(10 680)	930 861	320 646
Moins : revenus d'investissement	6 (	)	(1 318 072)	(602 871)
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales</b>	7	(10 680)	(387 211)	(282 225)
<b>Éléments de conciliation à des fins fiscales</b>				
Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	8		623 220	560 383
Financement à long terme des activités de fonctionnement	9			
Remboursement de la dette à long terme	10 (	)	(6 802)	(6 665)
Affectations				
Activités d'investissement	11 (	)	(10 923)	(443 823)
Excédent (déficit) accumulé	12	10 680	47 525	27 213
Autres éléments de conciliation	13			
	14	10 680	653 020	1 024 754
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales</b>	15		265 809	742 529

Extrait du rapport financier, pages S16 et S17

**SOMMAIRE DE LA SITUATION FINANCIÈRE**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2022**

		2022	2021
<b>Actifs financiers</b>			
Trésorerie et équivalents de trésorerie	1	1 398 783	913 982
Débiteurs	2	2 975 376	2 202 131
Placements de portefeuille	3	200	200
Autres	4		
	5	4 374 359	3 116 313
<b>Passifs</b>			
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie	6		
Dette à long terme	7	2 477 000	1 431 400
Passif au titre des avantages sociaux futurs	8		
Autres	9	644 669	418 282
	10	3 121 669	1 849 682
<b>Actifs financiers nets (dette nette)</b>	11	1 252 690	1 266 631
<b>Actifs non financiers</b>			
Immobilisations corporelles	12	12 230 425	11 285 623
Autres	13		
	14	12 230 425	11 285 623
<b>Excédent (déficit) accumulé</b>	15	13 483 115	12 552 254

*Extrait du rapport financier, page S8*

**DÉTAIL DE L'EXCÉDENT (DÉFICIT) ACCUMULÉ**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2022**

		2022	2021
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	16	1 414 808	1 299 392
Excédent de fonctionnement affecté			
▪ Réno Québec	17	13 950	32 522
▪	18		
▪	19		
▪	20		
▪	21		
▪	22		
▪	23		
▪	24		
▪	25		
	26	13 950	32 522
Réserves financières	27		
Fonds réservés	28	4 600	
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	29	( )	( )
Financement des investissements en cours	30	257 142	
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	31	11 792 615	11 220 340
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	32		
	33	13 483 115	12 552 254

*Extrait du rapport financier, page S23*

**SOMMAIRE DE L'ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2022**

		2022
Endettement net à long terme de l'administration municipale	1	438 010
Endettement total net à long terme (compte tenu de l'agglomération s'il y a lieu)	2	709 484

*Extrait des Autres renseignements financiers non audités, page S25*

**SOMMAIRE DE L'ANALYSE DE LA DETTE À LONG TERME**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2022**

		2022	2021
<b>Dettes à long terme à la charge de l'organisme municipal</b>			
Emprunts refinancés par anticipation	3		
Excédent accumulé affecté au remboursement de la dette	4		
Montant à la charge de l'ensemble des contribuables	5	438 010	65 483
Montant à la charge d'une partie des contribuables	6		
<b>Dettes à long terme à la charge des tiers</b>			
Gouvernement du Québec et ses entreprises	7	2 038 990	1 365 917
Gouvernement du Canada et ses entreprises	8		
Autres	9		
<b>Dettes en cours de refinancement / Reclassement / Redressement</b>			
	10		
	11	2 477 000	1 431 400

*Extrait des Autres renseignements financiers non audités, page S37*

**SOMMAIRE DES REVENUS**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

		2022		2021
		Budget	Réalisations	Réalisations
<b>Fonctionnement</b>				
Taxes	12	1 663 896	1 696 043	1 642 384
Compensations tenant lieu de taxes	13	64 326	66 288	64 428
Quotes-parts	14			
Transferts	15	304 356	395 119	352 822
Services rendus	16	118 553	132 421	150 333
Imposition de droits, amendes et pénalités, revenus de placements de portefeuille	17	45 700	88 522	69 581
Autres	18	5 750	35 794	18 709
	19	2 202 581	2 414 187	2 298 257
<b>Investissement</b>				
Taxes	20			
Quotes-parts	21			
Transferts	22		1 308 072	580 902
Autres	23		10 000	21 969
	24		1 318 072	602 871
	25	2 202 581	3 732 259	2 901 128

*Extrait du rapport financier, page S16*

**SOMMAIRE DES CHARGES**  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022

		Budget 2022		Réalizations 2022		Total	Réalizations 2021
		Sans ventilation de l'amortissement	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement			
Administration générale	1	436 577	414 240	20 360		434 600	386 285
Sécurité publique							
Police	2	107 835	116 483			116 483	111 547
Sécurité incendie	3	93 929	76 693	36 025		112 718	124 365
Autres	4	12 083	3 919			3 919	7 556
Transport							
Réseau routier	5	862 330	829 152	400 690		1 229 842	1 163 503
Transport collectif	6	15 828	15 826			15 826	15 596
Autres	7						
Hygiène du milieu							
Eau et égout	8	228 235	212 720	108 000		320 720	220 805
Matières résiduelles	9	176 953	174 367	896		175 263	166 178
Autres	10	57 948	49 793			49 793	42 430
Santé et bien-être	11						
Aménagement, urbanisme et développement							
Aménagement, urbanisme et zonage	12	73 916	72 375			72 375	79 280
Promotion et développement économique	13	560	2 452			2 452	618
Autres	14		28 000			28 000	21 768
Loisirs et culture	15	147 067	138 682	57 249		195 931	193 492
Réseau d'électricité	16						
Frais de financement	17		43 476			43 476	47 059
Effet net des opérations de restructuration	18						
	19	2 213 261	2 178 178	623 220		2 801 398	2 580 482
Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	20		623 220 (	623 220 )			
	21	2 213 261	2 801 398			2 801 398	2 580 482

Extrait du rapport financier, page S28

**SOMMAIRE DE L'EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2022**

		<u>2022</u>	<u>2021</u>
		Réalizations	Réalizations
<b>Revenus d'investissement</b>	1	1 318 072	602 871
<b>Éléments de conciliation à des fins fiscales</b>			
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés - Acquisition	2 (	1 568 022)	( 279 966)
Autres investissements - Émission ou acquisition	3 (	)	( )
Financement à long terme des activités d'investissement	4	379 330	
Affectations			
Activités de fonctionnement	5	10 923	(443 823)
Excédent accumulé	6	116 839	120 918
	7	(1 060 930)	(602 871)
<b>Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales</b>	8	257 142	

*Extrait du rapport financier, page S18*